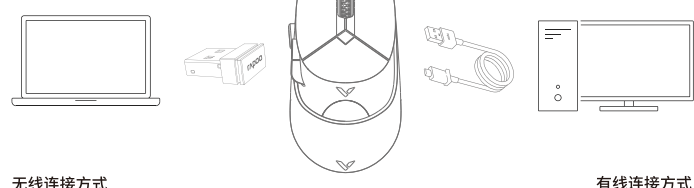
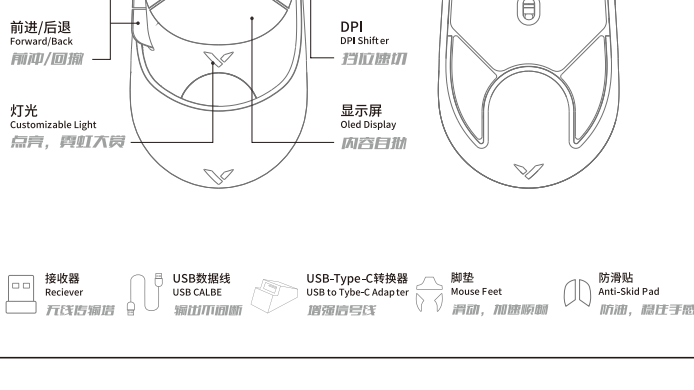


快速开始指南
QUICK START GUIDE



VT960S



*如需增强信号, 可用USB—Type-c 转换器
* For signal enhancement, USB-Type-C converter can be used

Install driver / 驱动安装 / 설치 드라이버 / 驅動程式安裝

To customize the gaming mouse for each operation, please download the software from www.rapoo.com. 如果您想自定义您的鼠标, 可登录官网www.rapoo.com下载安装。
각 운영에 대한 게이밍 마우스 사용자 설정을 위해, www.rapoo.com으로부터 소프트웨어를 다운로드 해주십시오. 如果您想自定义您的鼠标, 可登录雷柏官网www.rapoo.com下载安装。

OLED display adjustment / OLED设定 / OLED 조정 / OLED設定
More functions can be activated through the driver: lighting settings, OLED screen customization, macro settings, etc. 通过驱动, 可以激活更多功能: 灯光设置、OLED屏自定义(编辑图片、字符)、宏设置等。
조명 설정, OLED 화면 사용자 정의, 매크로 설정 등 드라이버를 통해 더 많은 기능을 활성화할 수 있습니다. 通過驅動可以激活更多功能: 燈光設置、OLED屏自定義(編輯圖片、字符)、宏設置等。

DPI adjustment / DPI设定 / DPI 조정 / DPI設定
You can switch DPI values among 7 levels which is up to 19000 DPI. The backlight color changes when you press the DPI button. 通过DPI按键, 可以自由调节7档DPI, 最高可达19000DPI, 每按一次DPI按键, 都有背光指示。
최대 19000 DPI까지 DPI 값을 7가지 레벨 간에 전환할 수 있습니다. DPI 버튼을 누르면 백라이트 색이 변경됩니다. 透過DPI按鍵, 可以自由調整7段DPI, 最高可達19000DPI, 每按一次DPI按鍵, 都有背光指示。

Trouble shooting / 常见问题解答 / 문제 해결 / 常見問題解答

Why does the cursor drift appear when I set the reporting rate to above 125Hz?
The algorithm of enhanced pointer precision is not suitable for Windows systems. To ensure you can use your mouse normally, please take the following steps:
1) Open the "control panel";
2) Click the "Mouse" icon;
3) Select the "Pointer Options";
4) Disable the "Enhanced pointer precision" option.

How to turn off the backlight?
You can set the backlight mode by driver, turn on or off the backlight.

当鼠标报告率设置到125Hz以上时, 鼠标出现飘的现象?
Windows系统的提高指针精确度的算法不适用于高报告率的鼠标。请执行以下步骤保证鼠标的使用:
1) 打开"控制面板";
2) 单击"鼠标"图标;
3) 进入"指针选项";
4) 取消勾选"提高指针精确度"。

如何关闭背光灯?
可以通过驱动程序设置背光灯模式, 打开或者关闭背光灯。

보고 속도를 125Hz 이상으로 설정할 경우 커서 드리프트가 나타나는 이유는 무엇입니까?
포인터 정확성 향상 알고리즘은 Windows 시스템에는 적합하지 않습니다. 마우스를 정상적으로 사용하려면 다음 단계를 수행하십시오:
1) "제어판"을 엽니다;
2) "마우스" 아이콘을 클릭합니다;
3) "포인터 옵션"을 선택합니다;
4) "'Enhanced pointer precision'" 옵션을 비활성화합니다.

백라이트를 어떻게 끄니까?
백라이트 모드를 드라이버로 설정하고, 백라이트를 켜거나 끌 수 있습니다.

當滑鼠報告率設置到125Hz以上時, 滑鼠出現飄的現象?
Windows系統的提高指標精確度的演算法不適用於高回報率的滑鼠。請執行以下步驟保證滑鼠的使用:
1) 打開"控制面板";
2) 單擊"滑鼠"圖示;
3) 進入"指標選項";
4) 取消勾選"提高指標精確度"。

如何關閉背光?
可以透過驅動程式軟體設定背光模式, 開啟或者關閉背光。

Safety instructions / 安全提醒 / 안전 지침 / 安全提醒

Do not open or repair this device. Do not use the device in a damp environment. Clean the device with a dry cloth. 请不要打开或修理该设备。请不要在潮湿的环境使用该设备。请用干布擦拭该设备。

이 장치를 열거나 수리하지 마십시오. 장치를 습한 환경에서 사용하지 마십시오. 장치를 마른 걸레로 닦으십시오. 請不要打開或修理該設備。請不要在潮濕的環境使用該設備。請用幹布擦拭該設備。

Troubleshooting / 故障分析 / 문제 해결 / 故障分析

Please visit www.rapoo.com for FAQs and download the latest drivers and quick start guide. For more help with our services, please visit www.rapoo.com and register on the site.

請到www.rapoo.com查閱最新常見問題, 下載最新的驅動和快速開始指南。如需獲得更多服務幫助, 請到www.rapoo.com了解。

www.rapoo.com에서 FAQ를 참조하고 최신 드라이버와 빠른 시작 설명서를 다운로드할 수 있습니다. 당사 서비스에서 더 많은 지원을 받으려면 www.rapoo.com을 방문하여 사이트에서 등록하십시오.

請到www.rapoo.com查閱最新常見問題, 下載最新的驅動和快速開始指南。如需獲得更多服務幫助, 請到www.rapoo.com了解。

設備名稱: 有线无线双模游戏鼠标 Equipment name: Wired/Wireless Gaming Mouse	型號: VT960S Type designation(Type): VT960S																																																
<table border="1"> <thead> <tr> <th rowspan="2">單元Unit</th> <th colspan="6">限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols</th> </tr> <tr> <th>鉛Lead (Pb)</th> <th>汞Mercury (Hg)</th> <th>鎘Cadmium (Cd)</th> <th>六價鉻 Hexavalent chromium (Cr+6)</th> <th>多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)</th> <th>多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>連接線 Cable</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td>電路板組件 PWAs</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td>塑膠部件 Plastic parts</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td>金屬部件 Metal parts</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td>橡膠部件 Rubber parts</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> </tbody> </table>		單元Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols						鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr+6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)	連接線 Cable	○	○	○	○	○	○	電路板組件 PWAs	○	○	○	○	○	○	塑膠部件 Plastic parts	○	○	○	○	○	○	金屬部件 Metal parts	○	○	○	○	○	○	橡膠部件 Rubber parts	○	○	○	○	○	○
單元Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols																																																
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr+6)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)																																											
連接線 Cable	○	○	○	○	○	○																																											
電路板組件 PWAs	○	○	○	○	○	○																																											
塑膠部件 Plastic parts	○	○	○	○	○	○																																											
金屬部件 Metal parts	○	○	○	○	○	○																																											
橡膠部件 Rubber parts	○	○	○	○	○	○																																											
<p>備考1: "超出0.1 wt %" 及 "超出0.01 wt %" 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2: "○" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。 Note 2: "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3: "-" 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3: The "-" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.</p>																																																	

NCC警告語

根據低功率電波輻射性電機管理辦法規定:
取得電檢證明之低功率射頻器材, 非經核准, 公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信; 經發現有干擾現象時, 應立即停用, 並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信, 指依電信管理法規作業之無線電通信。低功率射頻器材須受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾

"해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없습니다"
" 해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음"

質保限制

本有限質保不涵蓋由於以下原因導致的問題或損壞:
(1) 意外事件、誤用、操作不當或任何未經授權的維修、改裝或拆卸;
(2) 操作或維護不當, 使用過程中違反產品說明或連接到不適當的電壓源;
(3) 使用並非雷柏提供的消耗品 (如備用電池), 但使用法律禁止此類限制的情況除外。

備價

在保質期內, 您享有以下售後權利:
(1) 7天內出現品質問題, 根據國家"三包"規定於產品外觀與包裝完整的情況下將硬體退還給購買地點或者雷柏指定地點, 憑購買的有效憑證, 退回您所支付的硬體產品貨款。
(2) 60天內出現產品品質問題, 您可以到購買地點或者雷柏指定地點更換硬體產品, 或者到雷柏指定的維修網點維修, 更換之後的硬體保質期為保質期剩餘天數。
(3) 1年內出現產品品質問題, 您可以到雷柏指定的維修網點維修。

Agent Information

Country (or area)	Information	Description
Hongkong	Company name Address Tel#	Vim Yield Company 香港九龍官塘業街20號怡生工業大廈2字樓全層 852-31522789
Malaysia	Company name Address Tel#	AV FUTURE LINK SDN BHD NO.23A,JALAN S152,TAMAN PERINDUSTRIAN OU5,PUCHONG,58200 KUALA LUMPUR, MALAYSIA (+0060)377830011
Việt Nam	Tên công ty địa chỉ điện thoại	CÔNG TY CỔ PHẦN KỸ THUẬT CÔNG NGHỆ NAM THÀNH Số 7, Ngõ 14A, khu đô thị mới Trung Yên, đường Trung Hòa, quận Cầu Giấy, Hà Nội, Việt Nam 0084-4-37834530
대한민국	회사명 주소 전화번호	(주)로이제 서울시 용산구 원효로2가 92-8 라온빌딩 14층 02-701-2181 / 고객센터 02-711-0077

保修期限	日期	維修情況
购买日期		
购买地点		
产品序列号		
商品编号		
盖章		

备注: 请将各条填写清楚, 请勿擅自涂改, 并妥善保管 质保条款
好本保修服务卡, 以维护您的合法权益, 如需服务或有 本设备提供自购买之日起1年的有限产品硬件保修服务,
任何疑问, 请咨询当地经销商或与我们联系。 具体详情请查询www.rapoo.com

以上质保信息仅适用于中国大陆。 著作权声明
未经雷柏的许可, 禁止复制本用户手册的内容。

公司名称: 深圳雷柏科技股份有限公司
公司地址: 深圳市坪山新区锦绣东路 22 号
公司电话: 4008 887 778

Made in China

